



KINDERSACHEN FLOHMARKT

**11-13
UHR**

SONNTAG 27.09.2026



Mehrzweckhalle Kappel

Rathausstraße 50 in 77966 Kappel-Grafenhausen



Anmeldung per E-Mail:

EB_kitataubergiessen@gmx.de



Standgebühr 12 €

mit Kuchenspende 8 €

**KITA
TAUBERGIESSEN**

**KAFFEE
&
KUCHEN**



WICHTIGE RUFNUMMERN – INFOS – NOTDIENSTE

RATHAUS KAPPEL

Rathausstraße 2
77966 Kappel-Grafenhausen

Telefon: 078 22/8 63-0

Telefax: 078 22/8 63-18

E-Mail: gemeinde@kappel-grafenhausen.de

www.kappel-grafenhausen.de

Öffnungszeiten Rathaus

Montag: 09:00 – 12:00 Uhr, nachmittags nach Terminvereinbarung

Dienstag: nach Terminvereinbarung

Mittwoch: 09:00 – 12:00 Uhr und 16:00 – 18:00 Uhr

Donnerstag: 09:00 – 12:00 Uhr, nachmittags nach Terminvereinbarung

Freitag: 09:00 – 12:00 Uhr

Öffnungszeiten Bürgerbüro

Montag: 09:00 – 12:00 Uhr und 14:00 – 16:00 Uhr

Dienstag: nach Terminvereinbarung

Mittwoch: 09:00 – 12:00 Uhr und 16:00 – 18:00 Uhr

Donnerstag: 09:00 – 12:00 Uhr

Freitag: 07:00 – 12:00 Uhr

RATHAUS GRAFENHAUSEN

Öffnungszeiten Forst:

Mittwoch 17:00 – 18:00 Uhr

Revierleitung Forst

Feldhüter/Brennholzverkauf

0162 253 57 17

0175 592 83 80

PFARRBÜROS

Katholisches Pfarrbüro Seelsorgeeinheit Rust

8 61 48-00

Telefonsprechzeiten

Mo. – Fr. 09:00 – 11:00 Uhr

Evangelisches Pfarramt Mahlberg

078 25/93 82

Bürozeiten

Di. 09:00 – 11:00 Uhr, Mi. 15:00 – 16:00 Uhr

SCHULSTANDORTE

Ferdinand-Ruska-Schule Grafenhausen

67 95

Taubergießen-Schule Kappel

(Außenstelle der Ferdinand-Ruska-Schule Grafenhausen)

66 22

Feuerwehr Notfallrettung

112

Kommandant Timo Hilß

0171 4 28 67 97

Stellvertr. Kommandant Tobias Schäfer

7 80 78 05

Feuerwehrgerätehaus Kappel-Grafenhausen

7 82 22

Feuerwehrgerätehaus Fax

86 62 65

Polizei Notruf

110

Polizeiposten Ettenheim

44 69 50

Wassermeister

78 06 03, 0151 15 18 45 24

Bezirksschornsteinfegermeister

078 24/5 38

Entsorgung Singler, Orschweiler

44 82 26

Mo. – Fr. 07:30 – 12:00 und 13:00 – 17:00 Uhr, Sa. 08:00 – 12:00 Uhr

Kompostierungs- und Bauschuttrecyclinganlage

Wittenweiler

078 24/24 84 oder 38 49

Dienstag und Donnerstag 13:30 – 18:00 Uhr

Samstag 08:30 – 12:30 Uhr

Betriebsferien vom 10. August 2026 bis 22. August 2026

Kostenlose Grünschnittanlieferung

bn Netze Gas

0800/2 767 767

netzeBW, Rheinhausen Strom, Straßenbeleuchtung

0800/3 62 94 77

Tierkörperbeseitigung

077 74/9 33 90

Vergiftungsinformationszentrale

07 61/1 92 40

Telefonseelsorge

0800/1110 111

Ärztlicher Notdienst

116 117

Zahnärztlicher Notfalldienst

07 61/120 120 00

Apotheken-Notdienst

0800/0022833

Hilfen für Schwangere in Not

0800/00 66 737

Krankentransporte

07 81/1 92 22

Zentrum für Gesundheit Ettenheim

7 88 93 80

Krankenhaus Lahr

078 21/93-0

Nachbarschaftshilfe

01 51 24 12 67 37

Sprechstunde Förderverein Seniorenwohnanlage

Grafenhausen, Kirchstraße 70, Mi. 16:30 – 17:30 Uhr

01 51 24 12 67 37

KINDERTAGESSTÄTTEN

Kindertagesstätte St. Cyprian und Justina OT Kappel

64 36

Kindertagesstätte Regenbogen OT Kappel

86 54 64

Kindertagesstätte Taubergießen OT Kappel

78 95 199

Kindertagesstätte Sonnenschein OT Grafenhausen

65 98

APOTHEKEN-NOTDIENST

Samstag, 15.08.2026

Lamm-Apotheke Lahr

Sonntag, 16.08.2026

Schwanau-Apotheke Ottenheim

Samstag, 22.08.2026

Rhein-Apotheke Grafenhausen

Sonntag, 23.08.2026

Üsenberg-Apotheke Kenzingen

Samstag, 29.08.2026

Engel-Apotheke Lahr

Sonntag, 30.08.2026

Zentral-Apotheke Arena Lahr

Samstag, 05.09.2026

Zentral-Apotheke Arena Lahr

Sonntag, 06.09.2026

Rhein-Apotheke Grafenhausen

WIR WÜNSCHEN IHNEN EIN

Schönes
Wochen
ende



reiff anb.

WAS ISCH LOS IM DORF?

AUGUST 2026

Termin	Veranstaltung	Veranstalter	Veranstaltungsort
15.08.2026	Kräuterbüschel binden	Kath. Frauengemeinschaft Kappel	Pfarrhof Kappel

SEPTEMBER 2026

Termin	Veranstaltung	Veranstalter	Veranstaltungsort
02.09.2026	Seniorentreffen		Gasthaus Elsäßer Hof
07.09.2026	Kreisbaumeister-Sprechtag	Gemeinde Kappel-Grafenhausen	Rathaus Kappel
11.09.2026	Abschlussveranstaltung Ferienprogramm mit dem Bürgermeister	Gemeinde Kappel-Grafenhausen	Offen



Erreichen Sie mit Ihren
PROSPEKTBEILAGEN die Ortenau!

Kontaktieren Sie uns unter:

☎ 07 81 / 504-14 65 ✉ anb.anzeigen@reiff.de



IMPRESSUM

Herausgeber: Gemeinde Kappel-Grafenhausen

Verantwortlich für den amtlichen und redaktionellen Teil:
Bürgermeister Philipp Klotz

Verantwortlich für die Kirchen- und Vereinsmitteilungen:
Die jeweilige Kirche bzw. die/der Vorsitzende des jeweiligen Vereins.
Für die Veröffentlichung von Vereins- und anderen Mitteilungen wird keine Gewähr übernommen.

Verlag, Druck, gewerbliche Anzeigen und gewerbliche Beilagen sowie private Anzeigen:

ANB Reiff-Verlagsgesellschaft & Cie GmbH
Marlener Str. 9 • 77656 Offenburg
Telefon: 07 81 / 5 04 - 14 65
E-Mail: anb.anzeigen@reiff.de • www.anb-reiff.de

REDAKTIONSSCHLUSS

s'Blättli geht in Sommerpause! Bitte beachten:
In den Kalenderwochen 34, 35 und 36
erscheint kein Blättli.
Erste Ausgabe nach der Sommerpause: 37. Woche.

Redaktion Amtsblatt

Kontaktieren Sie uns mit Name und Anschrift unter:
07822/863-0
oeffentlichkeitsarbeit@kappel-grafenhausen.de



30 Jahre Wasserversorgungsverband Südliche Ortenau:

**Gemeinsam für Wasser, Zukunft und Lebensqualität
Kleine Jubiläumsfeier mit Radtour und Brunnenbesichtigungen**

Verbandsvorsitzender Pascal Weber würdigt interkommunaler Zusammenarbeit

Wasser verbindet – das gilt in der südlichen Ortenau ganz besonders. Zum 30-jährigen Bestehen des Wasserversorgungsverbands Südliche Ortenau (WVV) haben Verbandsvertreter, Wegbegleiter und Gäste das Jubiläum mit einer gemeinsamen Radtour zu den eigenen Tiefbrunnen gefeiert. Im Mittelpunkt stand dabei die Geschichte der Kooperation, die Menschen hinter der Wasserversorgung und der Blick auf die kommenden Herausforderungen.

„Dass wir unser Jubiläum mit einer gemeinsamen Radtour feiern und dabei unsere Tiefbrunnen besuchen und besichtigen, könnte kaum passender sein“, sagte der Verbandsvorsitzende und Ringsheimer Bürgermeister Pascal Weber in seiner Ansprache zum Jubiläum. „Wir verbinden im WVV Technik und Natur, Daseinsvorsorge und Lebensmittelqualität sowie die Menschen, die sich seit drei Jahrzehnten für eine sichere Trinkwasserversorgung einsetzen und von dieser profitieren. Wir sind dabei solide aufgestellt, haben genügend Trinkwasservorkommen und ausreichend Fördervolumen, um auch in Trockenperioden wie derzeit, verlässlich liefern zu können.“

Vor Ort konnten sich die Gäste ein Bild vom guten Zustand der Brunnen machen. Sie bekamen von den anwesenden Wassermeistern Bauwerke, Wirkungsweise, Fördermengen und Elektrotechnik sowie die umfangreichen Sicherheitsmaßnahmen erläutert.

Aus einer Idee wurde eine starke Partnerschaft

Der Wasserversorgungsverband, dessen Sitz und Vorsitz in Ringsheim liegen, besteht heute aus der Stadt Ettenheim und den Gemeinden Kappel-Grafenhausen, Rust und Ringsheim.

Die Geschichte des Verbands, der jetzt 30sten Geburtstag feiert, begann mit der Gründung zum 1. Januar 1996. Vorausgegangen waren Gespräche zwischen Ettenheim und Ringsheim, deren eigene Wasserversorgungen vor großen Herausforderungen standen. Die Lösung lag in der Zusammenarbeit und in der gemeinsamen Erschließung neuer Tiefbrunnen im Ruster Niederwald. „Die Gründungsväter haben schon damals großen Weitblick bewiesen“, betonte Pascal Weber. Sie hätten früh erkannt, dass eine zuverlässige Wasserversorgung keine Aufgabe einzelner Gemeinden, sondern eine gemeinsame Verantwortung sei. „Ohne ihren Mut, aufeinander zuzugehen, und ohne das Vertrauen in den jeweils anderen gäbe es unseren Verband heute nicht“, so der Vorsitzende.

Parallel arbeiteten die Gemeinden Kappel-Grafenhausen und Rust ebenfalls eng in einem eigenen Wasserversorgungsverband zusammen.

Wachstum bringt neue Aufgaben

Mit dem Wachstum der Region stiegen auch die Anforderungen. Seit 2001 belieferte der ursprüngliche Verband (Ettenheim u. Ringsheim) dann unter anderem auch die Stadt Mahlberg und den Nachbarverband Kappel-Grafenhausen-Rust mit Trinkwasser. Gleichzeitig gilt es das Wachstum von Europa-Park und Rulantica zu begleiten. Hinzu kamen auch die örtlichen Entwicklungen von Gewerbe und Einwohnerwachstum, die die Versorgung vor stets neue Aufgaben stellt.

Zunächst verfügte der Verband über 2 Brunnen im Ruster „Oberwald“. Nach einem fast zehnjährigen Genehmigungs- und Planungsverfahren ging dann 2018 der dritte Tiefbrunnen „West“ (Nahe „Colosseo“ in Rust) in Betrieb. Damit konnten die Förderkapazitäten und die Versorgungssicherheit weiter gestärkt und für die Zukunft gesichert werden.

Zusammenschluss schafft zukunftsfähige Strukturen

Ein weiterer Meilenstein war dann 2021 die Zusammenlegung der bis dahin eigenständigen Verbände Kappel-Grafenhausen-Rust sowie Südliche Ortenau (Ettenheim, Ringsheim) zum neuen Verband „Südliche Ortenau“. 2023 folgte mit dem Brunnen „Kappel II“ (Nahe Friedhof Kappel) das erste gemeinsame Projekt, nachdem bei der Fusion der Tiefbrunnen „Kappel I“ mit übernommen wurde. Über das vergrößerte Verbandsgebiet hinaus wird, wie schon erwähnt, die Stadt Mahlberg weiterhin mit ca. 90% des dort benötigten Trinkwassers beliefert. 2024 kam dann die Stadt Herbolzheim als weiterer Kunde mit einer separaten Zuleitung und rund 100.000 m³ Liefermenge hinzu. Diese Leitung funktioniert auch in Gegenrichtung, so dass gegenseitige „Hilfe“ bei Ausfällen oder Notsituationen möglich wäre.

Gemeinsam durch schwierige Zeiten

In den vergangenen 30 Jahren blieb der Verband nicht von kleineren und etwas größeren Problemen verschont. Auch schwierige Situationen wie Sandeinträge, Stromausfälle oder Druckstöße im Netz konnte der Verband meistern. Letzter Schritt war hier Kauf und Installation eines großen Notstromaggregats als Krisensicherheitsmaßnahme.

Fünf Tiefbrunnen, ausreichend Wasser und hervorragende Qualität

Der Verband verfügt heute über fünf leistungsfähige Tiefbrunnen mit einer Förderleistung von je ca. 500.000 m³, dazu gibt es noch kleine Reserven. „Wir haben eine selbstbestimmte, interkommunale und absolut leistungsfähige Wasserversorgung aufgebaut“, sagte Weber sichtlich stolz und dankte den Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern des Wasserwerks sowie der Verwaltung, Bürgermeisterkollegen, den Verbandsvertretern aus den Gemeinderäten, den Fachbüros und Partnern. „Wir wissen gleichzeitig, dass die Anforderungen weiter wachsen. Aber wir haben in den vergangenen 30 Jahren gezeigt, dass wir Herausforderungen gemeinsam meistern können.“ Besonders dankte der Verbandsvorsitzende dem Wasserwerk Ettenheim, dessen Wassermeister sowohl die Ver-

bandsanlagen, Verbandsleitungen als auch die örtlichen Verteilnetze in den Kommunen betreuen. Ebenso Regina Buchmiller, der in der Ringsheimer Verwaltung zusätzlich die kaufmännische Leitung des Verbandes obliegt.

Wasser ist öffentliche Daseinsvorsorge – und Naturschutz

Zum Abschluss seiner Ansprache erinnerte der Verbandsvorsitzende daran, dass Trinkwasser keine Selbstverständlichkeit und keine beliebige Ware sei. Es sei das wichtigste Lebensmittel und eine zentrale Aufgabe der öffentlichen Daseinsvorsorge. Gerade angesichts der derzeitigen Hitze- und Trockenperiode wolle er aber nochmals explizit betonen, dass die Versorgung in der Südlichen Ortenau auch in diesen Phasen absolut gesichert sei. Durch die Lage der Brunnen im wasserreichen Oberrheingraben, dem Elzfluss und den Wässerungen im Naturschutzgebiet Elzwiesen verfüge man über ausreichend und besonders gutes Wasser. Alleine die beiden regelmäßig stattfindenden Wiesenwässerungen vor Rust würden ca. 5 Mio. m³ Wasser versickern lassen, doppelt so viel wie man durch die 5 Brunnen entnehme. Gleichzeitig wirke der Verband dort finanziell stark mit, das Gebiet als einzigartigen Naturraum zu erhalten. Man investiere dort z.B. in Libellen- und Fischschutz sowie in die Pflege der Gräben. Der Jubiläumstag bot deshalb nicht nur Gelegenheit zum Rückblick, sondern auch zum persönlichen Austausch. Bei der gemeinsamen Radtour konnten die Teilnehmerinnen und Teilnehmer die Tiefbrunnen besichtigen, miteinander ins Gespräch kommen und die technische wie natürliche Grundlage der regionalen Wasserversorgung unmittelbar erleben.

Der Wasserversorgungsverband dankt allen, die den Verband in den vergangenen 30 Jahren geprägt haben, allen, die ihn heute mit Leben füllen, und allen, die seine Zukunft gestalten werden.

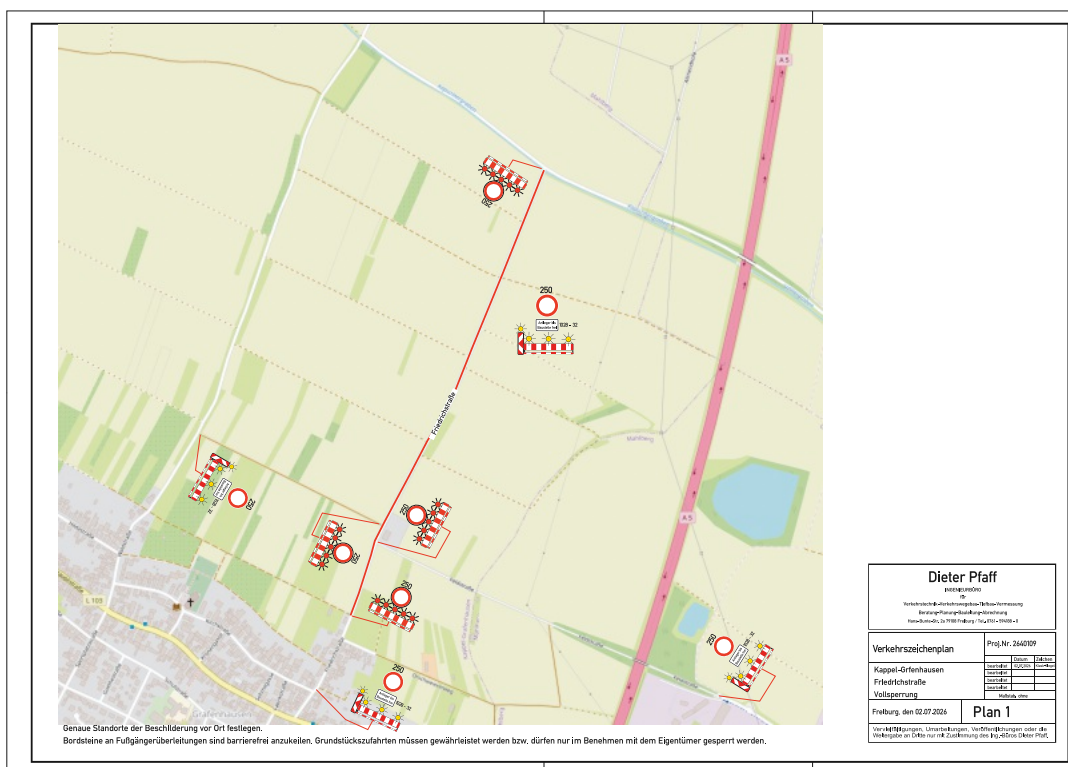


Amtliches

AMTLICHE BEKANNTMACHUNGEN

Fahrbahnsanierung "Verlängerung Friedrichstraße"

Die Fahrbahnsanierung der Verlängerung der Friedrichstraße in Grafenhausen läuft an. Aus diesem Grund ist diese nach aktuellem Bauzeitenplan gem. beigefügtem Verkehrszeichenplan ab dem **10.09.2026 bis einschl. 09.10.2026 vollständig für den Verkehr gesperrt**. Die Sperrung gilt sowohl für MIV (Motorisierter Individualverkehr) als auch für Fußgänger-/Radverkehr. Eine entsprechende Umleitung erfolgt über die Waldstraße.



Öffentliche Bekanntmachung

1. Änderung des Bebauungsplans und der örtlichen Bauvorschriften „Obergarten I“

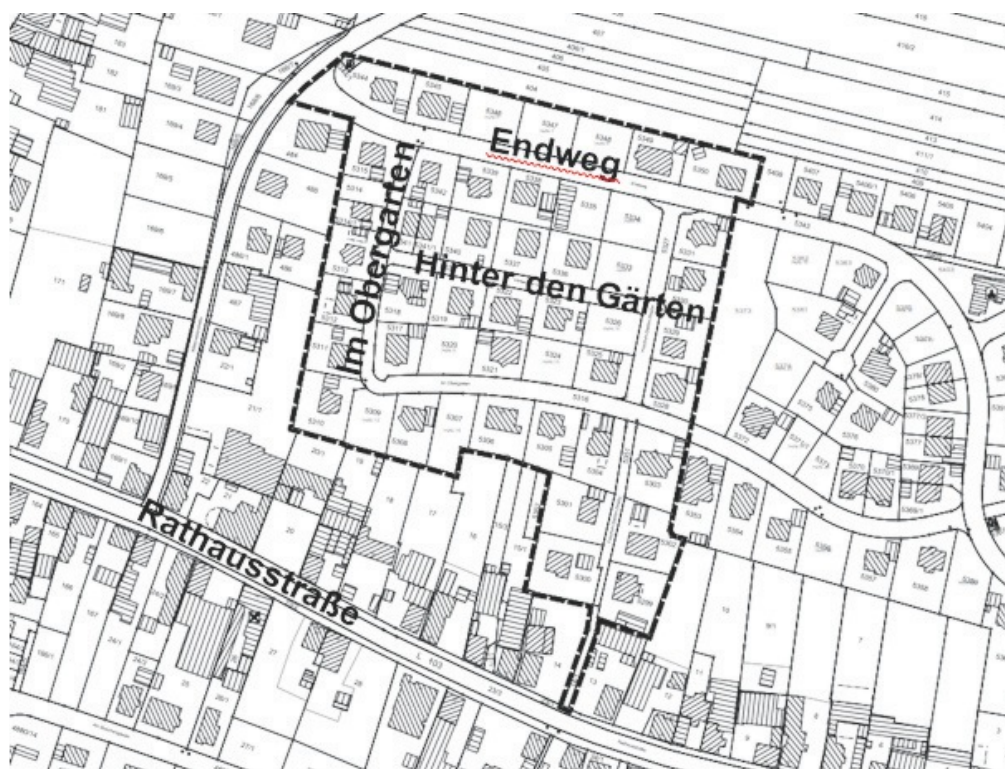
Der Gemeinderat der Gemeinde Kappel-Grafenhausen hat am 27.07.2026 in öffentlicher Sitzung aufgrund von § 2 Abs.1 BauGB beschlossen, den Bebauungsplan „Obergarten I“ zu ändern und die örtlichen Bauvorschriften neu zu erlassen.

Der Geltungsbereich der 1. Änderung des Bebauungsplans „Obergarten I“ und dem Erlass örtlicher Bauvorschriften umfasst den Bebauungsplan „Obergarten I“

vollständigen. Der Geltungsbereich umfasst die Bebauung im Norden des Ortsteils Kappel und schließt beidseitig die Bebauung im Bereich des Endwegs und der Straßen Im Obergarten, Hinter den Gärten und Friedrich-Stehlin-Straße ein. Im Norden grenzen landwirtschaftliche Flächen an, während im Osten, Süden und Westen weitere Wohngebiete von Kappel angrenzen.

Die genaue Abgrenzung des Plangebiets ergibt sich aus dem angehängten Abgrenzungsplan vom 27.07.2026. Der Geltungsbereich des Bebauungsplans „Obergarten I“ hat eine Größe von 3,46 ha.

Der Planbereich ist im folgenden Kartenausschnitt dargestellt:



Ziele und Zwecke der Planung

Der Bebauungsplan „Obergarten I“ stammt aus dem Jahr 1993. Er setzt im Süden ein Dorfgebiet fest und im Norden ein allgemeines Wohngebiet. In den textlichen Festsetzungen wird für das Wohngebiet darüber hinaus definiert: „Zulässig bleiben als Ausnahmen Betriebe des Beherbergungsgewerbes wie Pensionen, private Zimmervermietung oder nichtstörende Gewerbebetriebe“.

Im Zuge der Erarbeitung des Ferienwohnungskonzeptes wurden innerhalb der Gemeinde verschiedene Teilräume definiert, in denen die Entwicklung entsprechend gesteuert werden soll. Für die Bereiche im Obergarten I wurde dabei als Ziel definiert, dass hier eine Entwicklung gesteuert werden soll, um negative Entwicklungen zu vermeiden. Ziel ist es hier, die Entwicklung im Bereich der Ferienwohnungen dahingehend zu lenken, dass diese zwar ausnahmsweise zulässig sind, sich jedoch dem eigentlichen Wohnen unterordnen. Gemäß den Festsetzungen im rechtskräftigen Bebauungsplan sind zwar Beherbergungsbetriebe und private Zimmervermietungen ausgeschlossen, die Festsetzung ist jedoch aus heutiger Sicht nicht hin-

reichend präzise. Darüber hinaus soll durch die Änderung des Bebauungsplans nun die notwendige Anzahl an nachzuweisenden Stellplätzen angepasst werden, da gerade der vorhandene Straßenraum stark durch den ruhenden Verkehr in Anspruch genommen wird. Dementsprechend sollen auch die örtlichen Bauvorschriften angepasst werden, so dass die Folgen der zunehmenden Nutzung durch Ferienwohnungen mit abgemildert werden und damit städtebaulich vertretbar sind. Vor allem durch die konkret vorliegenden Anfragen zum Umbau bestehender Wohnungen zu Ferienwohnungen besteht Handlungsbedarf.

Gemäß den Vorgaben des Ferienwohnungskonzeptes und dem bisherigen Ablauf in der Gemeinde bei ähnlichen Anfragen, möchte die Gemeinde dementsprechend den vorliegenden Bebauungsplan nun anpassen und gemäß den Vorgaben des Ferienwohnungskonzeptes ändern. Um die Ziele zu sichern soll parallel zur Aufstellung der Änderung des Bebauungsplans eine Veränderungssperre erlassen werden.

13.08.2026
Kappel-Grafenhausen

Öffentliche Bekanntmachung

Satzung der Gemeinde Kappel-Grafenhausen über die Veränderungssperre für den Geltungsbereich der 1. Änderung des Bebauungsplans „Obergarten I“ im Ortsteil Kappel

Auf Grund der §§ 14, 16, 17 und 18 des Baugesetzbuchs (BauGB) in der Fassung der Bekanntmachung vom 20.12.2023 (BGBl. 2023 I Nr.394) i.V. mit § 4 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg hat der Gemeinderat der Gemeinde Kappel-Grafenhausen am 27.07.2026 auf Gemarkung Kappel die Veränderungssperre für den Geltungsbereich der 1. Änderung des Bebauungsplans „Obergarten I“ und dem Erlass örtlicher Bauvorschriften als folgende Satzung beschlossen:

§ 1

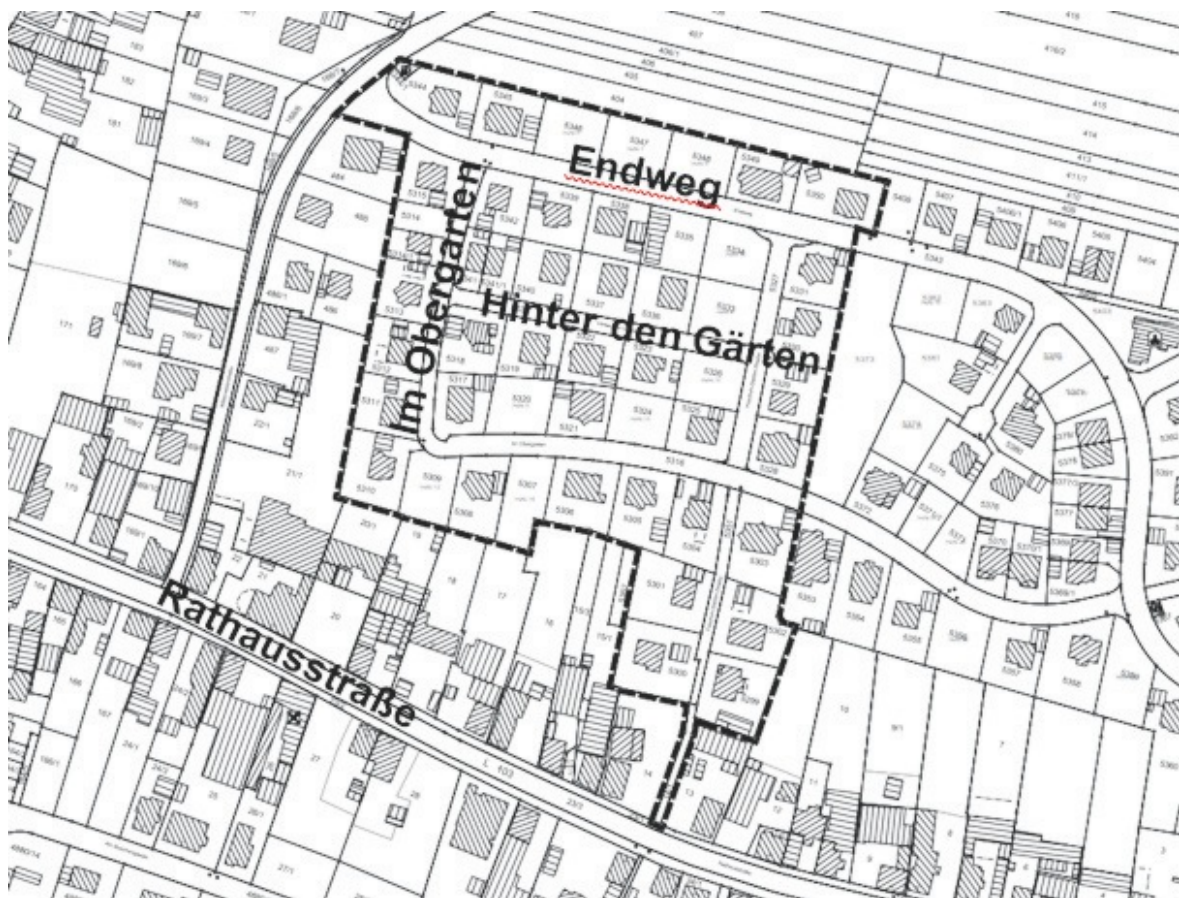
Anordnung der Veränderungssperre

Zur Sicherung der Planung innerhalb des künftigen Geltungsbereichs der 1. Änderung des Bebauungsplans „Obergarten I“ und dem Erlass örtlicher Bauvorschriften im Ortsteil Kappel wird eine Veränderungssperre angeordnet.

§ 2

Räumlicher Geltungsbereich der Veränderungssperre

Für den räumlichen Geltungsbereich der Veränderungssperre ist der folgende Lageplan maßgebend:



§ 3

Inhalt und Rechtswirkungen der Veränderungssperre

a) Im räumlichen Geltungsbereich der Veränderungssperre dürfen:

1. Vorhaben im Sinne des § 29 Baugesetzbuch nicht durchgeführt oder bauliche Anlagen nicht beseitigt werden;
2. erhebliche oder wesentliche wertsteigernde Veränderungen von Grundstücken und baulichen Anlagen, deren Veränderungen nicht genehmigungs-, zustimmungs- oder anzeigepflichtig sind, nicht vorgenommen werden,

b) Vorhaben, die vor dem Inkrafttreten der Veränderungssperre baurechtlich genehmigt worden sind, Vorhaben, von denen die Gemeinde Kappel-Grafenhausen nach Maßgabe des Bauordnungsrechts Kenntnis erlangt hat und mit deren Ausführung vor dem Inkrafttreten der Veränderungssperre hätte begonnen werden dürfen sowie Unterhaltungsarbeiten und die Fortführung einer bisher ausgeübten Nutzung werden von der Veränderungssperre nicht berührt.

c) In Anwendung von § 14 Abs. 2 Baugesetzbuch kann von der Veränderungssperre eine Ausnahme zugelassen werden, wenn überwiegende öffentliche Belange nicht entgegenstehen. Die Entscheidung hierüber trifft die Baugenehmigungsbehörde im Einvernehmen mit der Gemeinde Kappel-Grafenhausen.



§ 4

Inkrafttreten

Die Satzung über die Anordnung der Veränderungssperre tritt mit der öffentlichen Bekanntmachung in Kraft (§ 16 Abs. 2 Satz 1 Baugesetzbuch i.V.m. § 4 Abs. 3 Satz 1 Gemeindeordnung).

§ 5

Geltungsdauer

Für die Geltungsdauer der Veränderungssperre ist § 17 Baugesetzbuch maßgeblich.

Auf die Vorschriften des §§ 44 Abs. 3 Satz 1 und 2 BauGB über die Fälligkeit etwaiger Entschädigungsansprüche, deren Leistung schriftlich beim Entschädigungspflichtigen zu beantragen ist und des § 44 Abs. 4 BauGB über das Erlöschen von Entschädigungsansprüchen wird hingewiesen.

Eine Verletzung der in § 214 Abs. 1 bis 3 BauGB bezeichneten Verfahrens- und Formvorschriften, sowie beachtliche Mängel des Abwägungsvorgangs sind gemäß § 215 Abs. 1 Nr. 1 bis 3 BauGB unbeachtlich, wenn die Verletzung der o.a. Verfahrens- und Formvorschriften nicht innerhalb eines Jahres seit der Bekanntmachung schriftlich gegenüber der Gemeinde geltend gemacht worden sind. Bei der Geltendmachung ist der Sachverhalt, der die Verletzung oder den Mangel begründen soll, darzulegen.

Nach § 4 Abs. 4 der Gemeindeordnung für Baden-Württemberg (GemO) gilt die Satzung, sofern sie unter Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften der GemO oder auf Grund der GemO ergangenen Bestimmungen zu Stande gekommen ist, ein Jahr nach dieser Bekanntmachung als von Anfang an gültig zu Stande gekommen.

Dies gilt nicht, wenn

1. die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder die Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind.
2. der Bürgermeister den Beschluss gem. § 43 der GemO wegen Gesetzeswidrigkeit widersprochen hat und wenn innerhalb eines Jahres seit dieser Bekanntmachung die Rechtsaufsichtsbehörde den Beschluss beanstandet hat oder die Verletzung von Verfahrens- und Formvorschriften gegenüber der Gemeinde unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich geltend gemacht worden ist.

Kappel-Grafenhausen, den 13.08.2026

Philipp Klotz
Bürgermeister



HERZLICHEN GLÜCKWUNSCH

Mittwoch, 19.08.26

Herrn Erwin Hägle zum 90. Geburtstag,
Freitag, 21.08.26

Herrn Dr. Volker Schulz zum 85. Geburtstag,
Samstag, 22.08.26

Herrn Peter Gross zum 70. Geburtstag,
Sonntag, 23.08.26

Herrn Mario Schweitzer zum 70. Geburtstag,
Herrn Walter Litterst zum 70. Geburtstag,
Dienstag, 25.08.26

Frau Roswitha Bonk zum 75. Geburtstag,
Samstag, 29.08.26

Frau Waltraut Wollin zum 80. Geburtstag,
Dienstag, 08.09.26

Herrn Manfred Mutz zum 70. Geburtstag.

Glückwunsch zum 90. Geburtstag

Zur Vollendung des 90. Lebensjahres gratuliere ich Ihnen, verehrter Herr Hägle, sehr herzlich und wünsche, dass Sie Ihren Geburtstag bei guter Gesundheit feiern können.

An Ihrem Ehrentag können Sie auf eine Lebenszeit zurückblicken, wie sie nur wenigen Menschen vergönnt ist. Möge Ihnen ein schöner und gesegneter Lebensabend beschieden sein.

Ihr Bürgermeister
Philipp Klotz



FUNDSACHEN

1 Schlüsselbund (3 Schlüssel mit "timele"-Anhänger)



DAS LANDRATSAMT INFORMIERT...

Kleidertauschmärkte in der Ortenau: Tauschen statt kaufen

Viele Kleidungsstücke haben ein kurzes Leben. Nach Angaben des Bundesministeriums für Umwelt, Klimaschutz, Naturschutz und nukleare Sicherheit werden rund 40 Prozent der in Deutschland gekauften Kleidungsstücke nie oder nur selten getragen. Häufig landen sie ungenutzt im Alttextiliencontainer oder in der Grauen Tonne.

Kleidertauschmärkte stellen hierfür eine nachhaltige Alternative dar. Sie bieten eine Plattform, um gut erhaltenen Kleidungsstücken ein zweites Leben zu schenken. Gleichzeitig tragen sie dazu bei, Ressourcen zu schonen, Abfälle zu vermeiden und fördern einen bewussteren Umgang mit Kleidung. Darüber hinaus sind sie ein Ort der Begegnung, der für nachhaltigen Konsum sensibilisiert

Auch die Europäische Union setzt verstärkt auf die Wiederverwendung von Textilien. Seit dem 19. Juli dürfen große Unternehmen unverkaufte oder retournierte



Kleidung und Schuhe nicht mehr vernichten. Die Produkte sollen stattdessen wiederverwendet, gespendet oder recycelt werden.

„Auf Kleidertauschmärkten können ausschließlich gut erhaltene, saubere und tragbare Kleidungsstücke getauscht werden“, erklärt Sophia Neumaier, Abfallberaterin beim Eigenbetrieb Abfallwirtschaft. Die Annahmbedingungen sowie weitere Informationen zu den Kleidertauschmärkten finden Interessierte auf der Website des Eigenbetriebs Abfallwirtschaft unter der Rubrik „Abfallvermeidung“. „Nicht mehr tragbare, verschmutzte oder beschädigte Kleidung gehört weder auf den Kleidertauschmarkt noch in die Alttextiliencontainer auf den Wertstoffhöfen. Sie müssen über die Graue Tonne entsorgt werden“, ergänzt Neumaier.

Wer selbst einen unentgeltlichen Kleidertauschmarkt veranstaltet, kann diesen per E-Mail an abfallberatung@ortenaukreis.de bei der Abfallberatung melden. Gerne nimmt der Eigenbetrieb Abfallwirtschaft weitere Veranstaltungen auf der Website auf und unterstützt so dabei, das Angebot im Ortenaukreis bekannter zu machen.

Weitere Projekte und Angebote zur Abfallvermeidung finden sich unter www.abfallwirtschaft-ortenaukreis.de oder bei der Abfallberatung des Eigenbetriebs Abfallwirtschaft Ortenaukreis unter 0781 805 9600 oder per E-Mail an abfallberatung@ortenaukreis.de.

Obstgehölze fachgerecht schneiden: Neuer Baumwartkurs startet 2027

Das Amt für Landwirtschaft des Ortenaukreises bietet von Februar 2027 bis Februar 2028 einen neuen Baumwartkurs an. Die 160 Unterrichtseinheiten umfassende Ausbildung richtet sich an Personen, die beruflich oder auf eigenen Obstflächen Obstgehölze pflegen. Die Gruppe ist auf 15 Teilnehmende begrenzt; einige Plätze sind noch frei.

„Der Baumwartkurs verbindet fundiertes Wissen mit viel Arbeit am Baum. Rund zwei Drittel der Ausbildung finden draußen statt, sodass die Teilnehmenden die Schnitttechniken unmittelbar üben und über die Jahreszeiten hinweg vertiefen können“, sagt Kursleiterin Barbara Ennemoser vom Amt für Landwirtschaft.

Im Mittelpunkt des Kurses steht der fachgerechte Schnitt von Obstbäumen und Beerensträuchern. Behandelt werden die wichtigsten Obstarten der Region sowie Hochstämme und kleinkronige Bäume. Hinzu kommen Grundlagen zu Boden, Düngung, Sortenwahl, Veredlung, Pflanzenschutz und Biodiversität. Vorkenntnisse sind nicht erforderlich. Eigene Obstflächen sind erwünscht, da praktische Einheiten auch auf Flächen der Teilnehmenden im Ortenaukreis stattfinden.

Die erste Blockwoche läuft vom 15. bis 19. Februar 2027, die zweite vom 29. November bis 3. Dezember 2027. Die Abschlusswoche folgt vom 14. bis 18. Februar 2028. Weitere Praxistermine sind für das Sommerhalbjahr 2027 vorgesehen. Der Theorieunterricht findet im Amt für Landwirtschaft, Prinz-Eugen-Straße 2, in Offenburg statt. An die letzte Kurswoche schließen eine praktische mündliche und eine schriftliche Prüfung an.

Der gesamte Kurs kostet 400 Euro. Anmeldeschluss ist Montag, 30. November 2026. Die Plätze werden in der

Reihenfolge der Anmeldungen vergeben; der Kurs findet ab zehn Teilnehmenden statt. Informationen und Anmeldung: <https://ortenaukreis.landwirtschaft-bw.de> unter dem Reiter „Veranstaltungen“.

Fragen beantwortet Kursleiterin Barbara Ennemoser unter 0781 805 7115 oder barbara.ennemoser@ortenaukreis.de.

„Mein persönliches Vision-Board für die Kommunalpolitik“

Mit ehrenamtlichem Engagement gestalten zahlreiche Frauen das Leben in ihrer Gemeinde, doch in den kommunalen politischen Gremien Baden-Württembergs sind sie weiterhin deutlich unterrepräsentiert.

In der Veranstaltungsreihe „FRAUEN MACHT POLITIK“ werden hilfreiche Informationen und Werkzeuge vorgestellt, damit Frauen ihr Engagement in der Kommunalpolitik kompetent, erfolgreich und resilient gestalten können. Zudem eröffnet sich die Möglichkeit zu partei- und landkreisübergreifender Vernetzung.

Organisatorinnen der Veranstaltungsreihe sind die Gleichstellungsbeauftragten der Landkreise Breisgau-Hochschwarzwald und Emmendingen sowie des Ortenaukreises, die das Engagement von Frauen in der Kommunalpolitik stärken.

Der Workshop „Mein persönliches Vision-Board für die Kommunalpolitik“ lädt Kommunalpolitikerinnen ein, ihre Potenziale weiter zu entwickeln und mit der kreativen Methode des Vision Boards sichtbar zu machen, für welche Ziele sie stehen, wie sie sich kraftvoll einbringen und welchen Beitrag sie für Politik und Gesellschaft leisten möchten. Dieser persönliche Kompass inspiriert und motiviert für die nächsten Schritte in der Kommunalpolitik. In einer digitalen Follow-Up-Veranstaltung tauschen die Teilnehmerinnen sich zu Erfahrungen mit dem Vision-Board aus.

Die Trainerin und Coachin Ute Pfeifer gestaltet den Workshop.

Der Workshop für Kommunalpolitikerinnen wird angeboten

am 22. September 2026 von 16 - 18.15 Uhr im Stubenhaus in Staufen

am 16. Oktober 2026 von 15.30 - 17.45 Uhr in der Volkshochschule in Gengenbach

am 13. November 2026 von 16 - 18.15 Uhr im Landratsamt Emmendingen, Haus am Festplatz

Interessierte können in Staufen, Gengenbach oder Emmendingen an dem Workshop kostenfrei teilnehmen. Aufgrund begrenzter Teilnehmerinnenzahl ist eine Anmeldung jeweils bis 10 Tage vor dem Veranstaltungstermin erforderlich unter dem Link <https://eveeno.com/170423519#>

Kontakt:

Landratsamt Breisgau- Hochschwarzwald
Heike Gutmann



Kommunale Gleichstellungsbeauftragte
0761 2187-8250
gleichstellung@lkbh.de

Landratsamt Emmendingen
Karin Schuster
Kommunale Gleichstellungsbeauftragte
07641 451-1025
gleichstellung@landkreis-emmendingen.de

Landratsamt Ortenaukreis
Carina Klemm
Kommunale Gleichstellungsbeauftragte
0781 805-9799
gleichstellung@ortenaukreis.de

Unverbindliche Beratung für neue Gastfamilien, die sich für die Aufnahme eines älteren Menschen auf Dauer oder vorübergehend interessieren
Herbstzeit gGmbH Betreutes Wohnen für ältere Menschen in Familien:

Online-Beratung:
jeden zweiten Freitag im Monat von 14:00–16:00 Uhr.
Nächster Termin: **14.08.2026**
Zugangslink auf der Homepage: <https://www.herbstzeit-bwf.de/meet-und-talk/>
Oder persönlich vor Ort:
Meet&Talk: Mittwoch, 16. September 2026 | 15.00–17.00 Uhr (Prinz-Eugen-Str. 4, 77654 Offenburg)

Ringsheim feiert „800 Jahre“ vom 22. - 24.08.2026

Drei Tage „Großes Jubiläumsfest“ mit außergewöhnlichem Programm

Mit einem abwechslungsreichen Programm, außergewöhnlichen Attraktionen und einem liebevoll gestalteten Festgelände steuert das Jubiläumsjahr „800 Jahre Ringsheim“ seinem Höhepunkt entgegen.

Bürgermeister Pascal Weber, Festchef Thomas Maurer sowie die Hauptorganisatorinnen der Gemeindeverwaltung, Eva Obergöll, stellten im Rahmen einer Pressekonzferenz im Rathaus die letzten Details zum großen dreitägigen Jubiläumsfest vor.

„Wir möchten unseren Bürgerinnen und Bürgern sowie allen Gästen aus Nah und Fern ein Fest bieten, das in dieser Form einzigartig ist“, betonte Bürgermeister Pascal Weber.

Eineinhalb Jahre intensive Vorbereitung

Bereits vor eineinhalb Jahren begann die Planung des Jubiläums. Ein 13-köpfiges Organisationskomitee aus Vertreterinnen und Vertretern des Gemeinderats, der Verwaltung, der Vereine sowie engagierten Bürgerinnen und Bürgern entwickelte gemeinsam das Konzept für das Jubiläumsjahr.

Schnell war klar, dass Ringsheim seine Geschichte nicht über mittelalterliche Kulissen erzählen möchte. Stattdessen konzentriert sich das Jubiläum auf die Themen, die die Entwicklung der Gemeinde über Jahrzehnte maßgeblich geprägt haben: **Tabakanbau, Erzbergbau und Weinbau**. Diese drei Schwerpunkte ziehen sich als roter Faden durch das gesamte Jubiläumsjahr – vom Marketingkonzept über die Festmagazine bis hin zur Gestaltung des Jubiläumsfestes.

Mit inzwischen über 20 Veranstaltungen wird das 800-jährige Bestehen gefeiert. Bereits zahlreiche Höhepunkte liegen hinter den Veranstaltern – darunter der Sektempfang zum Jahresbeginn, besondere Fastnachtsveranstaltungen, der Jubiläumsgottesdienst mit Erzbischof Stephan Burger, sportliche Veranstaltungen sowie die Veröffentlichung der ersten drei Festmagazine. Nun steht mit dem dreitägigen Jubiläumsfest der Höhepunkt des Festjahres bevor.

Ein Festgelände mit drei Erlebniswelten

Als Grundlage dient das bewährte Gelände des Wein- und Gassenfestes, das für das Jubiläum um die Rathausstraße und die Hauptstraße erweitert wird. Dadurch entsteht ein großer Rundweg durch den Ortskern.

Das Festgelände gliedert sich in drei thematisch gestaltete Bereiche: **Tabak, Wein und Bergwerk**.

Mit großem ehrenamtlichem Engagement haben Ruth Volz und Lydia Schütte gemeinsam mit zahlreichen Helfern die Dekoration vorbereitet. Drei eindrucksvolle Portale führen die Besucher von einer Erlebniswelt in die nächste.

Aktuell AKTUELLES AUS DER NACHBARSCHAFT

51. Ruster Straßenfest
vom 4. September bis 6. September 2026
auf dem Festplatz beim Sportplatz



Freitag, 4. September	
um 18.00 Uhr	marschieren das Festkomitee mit Fanfarenzug und Musikkapelle vom Rathaus / Schloß Balthasar zum Festplatz
18.30 Uhr	Fassanstich auf der Festbühne durch Bürgermeister Dr. Klare, anschließend Bewirtung in allen Festbuden
ab 20.00 Uhr	spielt auf der Festbühne die Musikband „Schwarzwald Quintett“
Samstag, 5. September	
ab 18.00 Uhr	Bewirtung in allen Festbuden
ab 20.00 Uhr	spielt auf der Festbühne das Duo „Tom & Rebecca“
Sonntag, 6. September	
ab 11.00 Uhr	Bewirtung in allen Buden - Spiel und Spaß für Kinder
ab 12.30 Uhr	Kinderanimation und Bastelangebote der Narrenzunft Hanfrözi
ab 14.00 Uhr	präsentiert „fit+aktiv“ auf der Festbühne Tänze und sportl. Aktionen für Jung und Alt
ab 18.30 Uhr	spielt auf der Festbühne das Duo „Tom & Rebecca“
ca. 21.00 Uhr	Große Verlosung durch den Freundeskreis des SV Rust. Es gibt hochwertige Preise zu gewinnen.

Zum Besuch des **51. Ruster Straßenfests** lädt die **Vereinsgemeinschaft** und die **Gemeinde Rust** recht herzlich ein.
Freuen Sie sich auf regionale Spezialitäten bis hin zu internationalen Köstlichkeiten, leckeren Cocktails und erfrischenden Getränken.
Kostenlose Parkmöglichkeit auf ausgewiesenem großen Europa-Park-Parkplatz! (Zufahrt über die Europa-Park-Straße) Zusätzliche barrierefreie Toiletten!

-Das Mitbringen von Alkohol ist nicht erlaubt! -


Vereinsgemeinschaft Rust und Gemeinde Rust
 Änderungen und Irrtümer vorbehalten!
 Informationen unter www.rust.de



Für die Gestaltung wurden bereits vor über einem Jahr Tabakstörzen geerntet und getrocknet. Viele Bürger zogen in den vergangenen Monaten Tabakpflanzen, die nun

den Tabakbereich schmücken. Alte Weintrotten, Rebknorren und zahlreiche historische Gegenstände verleihen dem Weinbereich seinen besonderen Charakter. Im Bergwerksbereich erinnern vielfältige Exponate an die Geschichte des Ringsheimer Erzbergbaus.

Neu hinzu kommt ein großer Familien- und Kinderbereich. Zahlreiche Vereine und Organisationen bieten Bastel- und Mitmachaktionen an. Ein Bungee-Trampolin, die vom Schützenverein bereitgestellte Scattanlage, die mobile Kinderturnwelt des Landes Baden-Württemberg sowie das Tischtennismobil sorgen für Bewegung und Unterhaltung. Auch die beliebten Figuren des Ringsheimer Kinderbuches – Wichtel Ringsi und Schnecke Traubi – werden auf dem Festgelände unterwegs sein. Die Bücherei lädt im Vorlesezelt zu spannenden Geschichten von Ringsi ein, bevor sich die Kinder im großen Sandkasten selbst auf die Suche nach dem magischen Bergkristall machen können.

Große kulinarische Vielfalt

Auch kulinarisch bietet das Jubiläumsfest die gewohnt große Auswahl. Neben traditionellen Gerichten wie Sauerbraten, saurer Leber, Ochsenschwanzsuppe oder verschiedenen Schnitzel- und Steakvariationen ergänzen neue Angebote regionaler Gastronomen das Speisenangebot. Burgunderbraten, Wildspezialitäten sowie Gerichte vom Holzkohlegrill sorgen zusätzlich für Abwechslung.

Die Verantwortlichen für den gastronomischen Bereich, Tobias Fischer und Manfred Weber, freuen sich besonders über die starke Beteiligung örtlicher Anbieter.

„Wir sind stolz darauf, unseren Gästen eine außergewöhnlich große Auswahl an Speisen und Getränken bieten zu können. Besonders freut uns, dass wir nahezu ausschließlich mit Ringsheimer Anbietern oder Betrieben mit engem Bezug zu Ringsheim zusammenarbeiten.“

Drei Bühnen sorgen für Unterhaltung

Auch das Rahmenprogramm verspricht zahlreiche Höhepunkte.

Auf insgesamt drei Bühnen erwartet die Besucher an allen Festtagen ein abwechslungsreiches Programm.

Auf der Hauptbühne am Rathausplatz treten unter anderem die Bands Ultimo und Check Daniels sowie die Hans und seine Herzblutmusikanten, die Band Freiblech oder die Bergmannskapelle Wieden auf.

Im bekannten Partybereich in der Herrenstraße sorgen unter anderem die Partyband Do-It, die Lebendige Musikbox, die Band El Paso und Unexpected sowie DJ Christoph Schneider für Stimmung.

Die dritte Bühne an der Kreuzung Ziegelstraße bietet vor allem regionalen Musikern eine Plattform. Dort spielen unter anderem die eigens gegründete Family Combo, das Duo Etival, die Band Just Divine, Mike&Enrico oder das Onkel Jacobs Duo. Ergänzt wird das Programm durch Auftritte örtlicher Vereine.

Einmalig zum Fest: Tabaklounge

Ein weiteres Highlight erwartet die Besucher in der Tabaklounge im Pfarrgarten in der Herrenstraße. Die historische Remise des Pfarrhauses wurde eigens für diesen Anlass entrümpelt und liebevoll hergerichtet. Dort lädt eine Ausstellung dazu ein, die Geschichte des Tabakanbaus zu entdecken – von der Tabakpflanze über die Verarbeitung bis hin zum fertigen Produkt.

Für das passende Ambiente sorgt zudem ein Tabakhändler aus Kehl, der in der Tabaklounge eine Auswahl hochwertiger Zigarren sowie erlesenen Whisky und Rum anbietet. So verbindet die Tabaklounge auf stilvolle Weise Wissenswertes über den Tabakanbau mit einem besonderen Genusserlebnis.

Europas größte Hochmast-Motorradshow zu Gast in Ringsheim

Als absolutes Highlight kündigten die Veranstalter den Auftritt der Geschwister Weisheit an.

Festchef Thomas Maurer erklärt:

„Mit drei Bühnen und einem Programm über alle Festtage hinweg können wir unseren Gästen ein außergewöhnlich vielfältiges Angebot bieten. Besonders freuen wir uns aber natürlich auf die Hochmast-Motorradshow der Geschwister Weisheit – ein Erlebnis, das es in Ringsheim bislang noch nie gegeben hat.“

Auch Bürgermeister Pascal Weber blickt voller Vorfreude auf die spektakulären Vorführungen:

„Wir sind besonders stolz darauf, Europas größte Hochmast-Motorradshow in Ringsheim begrüßen zu dürfen. In rund 40 Metern Höhe zeigen die Artisten und Motorradfahrer spektakuläre Darbietungen. Ergänzt wird dies durch die historische Hochseilshow ‚Anno Dazumal‘, die insbesondere auch Familien und Kinder begeistern wird.“

Sicherheit und Verkehr bestens vorbereitet

Ein Fest dieser Größenordnung erfordert umfangreiche Vorbereitungen im Bereich Sicherheit und Verkehr. Feuerwehrkommandant Christian Feist entwickelte gemeinsam mit den Behörden ein umfassendes Sicherheits- und Verkehrskonzept.

Zum Schutz der Besucherinnen und Besucher werden unter anderem zusätzliche Straßensperren eingesetzt. Die Hauptstraße wird während des Festes vollständig gesperrt. Der Verkehr sowie der Linienbusverkehr werden über Grasweg, Schulstraße und Kahlenbergstraße umgeleitet. Ersatzhaltestellen entstehen auf Höhe des Graswegs sowie am Bolzplatz der Schule.

Zusätzliche Parkmöglichkeiten stehen an der Kahlenberghalle sowie im künftigen Neubaugebiet an der Ortseinfahrt aus Richtung Herbolzheim zur Verfügung. Die Gemeinde empfiehlt ausdrücklich die Anreise mit Bahn, Bus oder Fahrrad. Direkt am Festgelände werden zahlreiche Fahrradstellplätze eingerichtet.

Dank an Sponsoren und Ehrenamt

Ein Jubiläumsfest dieser Größenordnung wäre ohne die Unterstützung zahlreicher Partner nicht möglich. Neben der finanziellen Unterstützung durch den Gemeinderat konnte die Gemeinde ein erfolgreiches Sponsorenkonzept umsetzen.

Als Hauptsponsor engagiert sich die SIMONA AG maßgeblich für das Jubiläumsjahr. Weitere bedeutende



Partner wie der Europa-Park sowie die Sparkasse Offenburger/Ortenau tragen ebenfalls wesentlich zum Gelingen der Feierlichkeiten bei. Hinzu kommen zahlreiche kleinere Sponsoren, deren Unterstützung gemeinsam mit dem großen ehrenamtlichen Engagement vieler Bürgerinnen und Bürger das Jubiläumsfest überhaupt erst ermöglicht.

Bürgermeister Pascal Weber dankte abschließend allen Beteiligten:

„Dieses Jubiläumsfest ist ein Gemeinschaftswerk. Mein herzlicher Dank gilt allen ehrenamtlichen Helferinnen und Helfern, den Vereinen, unseren Sponsoren sowie allen Bürgerinnen und Bürgern, die mit ihrem Einsatz dazu beitragen, dass Ringsheim sein 800-jähriges Bestehen in einem würdigen und unvergesslichen Rahmen feiern kann.“

Weitere Informationen rund ums Jubiläums finden Sie unter: www.800jahre.ringsheim.de

Schwarzwaldverein Ettenheim-Herbolzheim lädt ein

Seniorenwanderung

Der Schwarzwaldverein Ettenheim-Herbolzheim lädt am Donnerstag, 20. August 2026, zu einer Seniorenwanderung Freiamt-Bruderhäusle ein. Treffpunkt ist um 13:00 Uhr am Wanderparkplatz Schlüpfingerhof, Landecker Straße. Die Strecke ist rund 8,5 km lang, umfasst etwa 180 Höhenmeter und dauert ca. 2,5 Stunden. Für Nichtmitglieder wird ein Unkostenbeitrag von 3 Euro erhoben. Anmeldung bei Lucia Sterr, Tel. 0151 / 28 73 49 80 (auch WhatsApp) E-Mail: lucia-sterr@online.de Weitere Informationen: www.swv-ettenheim.de.

Wanderung zu den Gretelbacher Wasserfällen

Am Sonntag, **23.08.2026** fahren wir mit dem Bus zu den Gretelbacher Wasserfällen. Es gibt eine Langw. mit 11,5 km ca. 460 hm und Kurzw. mit 9,0 km und 200 hm hoch-560 hm ab. Wanderstöcke hilfreich. Abfahrt Bus: Herbolzheim, Rathaus 8:30 Uhr, Ringsheim Ochsenbrunnen 8:35 und Ettenheim Gymnasium 8:45 Uhr. Fahrpreise: Mitglieder 17 €, Nichtmitglieder 20 €, Jugendliche 12€. Weitere Infos unter <http://www.swv-ettenheim.de> und Anmeldung bis **18.08.** bei Karin Jess per E-Mail: Kj.wandern@gmail.com. Mitglieder und Gäste sind herzlich willkommen.

Die kuriose Stadtführung durch Ettenheim

Ettenheim von seiner überraschenden Seite entdecken: mit kuriosen Geschichten, ungewöhnlichen Anekdoten und verborgenen Besonderheiten.

Die Stadtführung findet am Freitag, 14. August, statt. Treffpunkt ist um 19 Uhr vor dem Rathaus Ettenheim beim Bärenbrunnen.

Eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Die Kosten liegen bei 4,- € pro Person, Kinder bis 17 Jahre sind frei. Mit der Erlebnisregion-Europa-Park Card erhalten Sie 50 % Ermäßigung (vorab im Bürgerbüro einzulösen).

Schwanauer Kultursommer

Kulturabende der Gemeinde Schwanau in Zusammenarbeit mit den örtlichen Vereinen.

Musik & Sommerfeeling

Melissa Zucano Trio

Freitag, den **14.08.2026**
von **18.00 bis 24.00 Uhr**

Tennisplatz
Nonnenweiler

Bewirtung durch den
TTC Nonnenweiler e.V.

ofenfrischer Flammkuchen & Pizza
Grillwürste & Pommes
alkoholfreie Getränke & Cocktails
kühles Bier vom Fass

4

sind Schwanau - den Sommer in der Heimat genießen!



KIRCHEN



Römisch-katholische Kirchengemeinde Südliche Ortenau

Pfarrbüro Rust | Hindenburgstr. 27 | 77977 Rust
07822 86148-00 | pfarrbuero@se-rust.de | www.kath-so.de

Öffnungszeiten:

Di. von 14:30 bis 16:30 Uhr | Fr. von 8:30 bis 11:30 Uhr

Auf ein Wort

Die Sommertage laden uns ein, öfter Pause zu machen um uns bei der großen Hitze nicht zu verausgaben und um uns vom Alltag zu erholen. Mit dem folgenden Text wünsche ich Ihnen/Euch immer wieder die Gelegenheit dazu!

*Schöne, sommerliche Tage,
Ihre/Eure Gemeindefereferentin Antonia Hugenschmidt*

Pause machen

Ich wünsche dir innere Ruhe,
um Pause zu machen und hin und wieder
nichts zu tun.

Es sind die Leerstellen,
die einen Text lesbar machen,
es ist die Langeweile,
durch die gute Ideen wachsen,
es ist der Schlaf, der dir Lust macht
auf einen neuen Tag.

Ich wünsche dir Zeiten, die still sind,
in denen der Himmel dir nahe kommt
und dich erfüllt mit frischer Kraft.
Tina Willms



Gottesdienstordnung

Samstag, 15.08.2026

Ka. 18.30 Uhr Wort-Gottes-Feier unter der Leitung von Frau Leupolz, mitgest. von der kfd Kappel im Pfarrgarten Mit Segnung der Kräuterbüschel

Sonntag, 16.08.2026

Gr. 9.00 Uhr Messfeier mit Kräuterweihe
Wir beten für meine Eltern zur Goldenen Hochzeit
Ru. 10.30 Uhr Messfeier mit Kräuterweihe im St. Michael

Dienstag, 18.08.2026

Ri. 18.00 Uhr Rosenkranz
Ri. 18.30 Uhr Messfeier mit Kräuterweihe
Wir beten für Willi Hummel (JT) und verstorbene Angehörige

Sonntag, 23.08.2026

Ka. 9.00 Uhr Messfeier
Ri. 10.00 Uhr Ökumenischer Wortgottesdienst

Dienstag, 25.08.2026

Ri. 18.00 Uhr Rosenkranz
Ri. 18.30 Uhr Messfeier

Mittwoch, 26.08.2026

Gr. 18.00 Uhr Rosenkranz
Gr. 18.30 Uhr Messfeier

Donnerstag, 27.08.2026

Ru. 17.00 Uhr Rosenkranz im St. Michael
Ka. 18.30 Uhr Messfeier

Freitag, 28.08.2026

Ru. 18.30 Uhr Messfeier im St. Michael

Samstag, 29.08.2026

Ri. 15.00 Uhr Tauffeier von Leandro Herbert Bohn

Sonntag, 30.08.2026 – 22. Sonntag im Jahreskreis

Ru. 9.00 Uhr Messfeier im St. Michael
Gr. 10.30 Uhr Messfeier der Gemeinnützigen Hilfsorganisation "Entwicklung durch Teilung" mit Bischof Eugène Houndékon anschl. Sommerfest im Pfarrheim

Dienstag, 01.09.2026

Ri. 18.00 Uhr Rosenkranz
Ri. 18.30 Uhr Messfeier

Mittwoch, 02.09.2026

Gr. 18.00 Uhr Rosenkranz
Gr. 18.30 Uhr Messfeier

Donnerstag, 03.09.2026

Ru. 17.00 Uhr Rosenkranz im St. Michael
Ka. 18.30 Uhr Messfeier

Freitag, 04.09.2026

Ru. 8.00 Uhr Messfeier mit Aussetzung im St. Michael

Samstag, 05.09.2026

Ri. 14.00 Uhr Trauung von Larissa Zipf und Nils Barten
Gr. 17.00 Uhr Anbetung und Beichtgelegenheit
Ka. 18.30 Uhr Messfeier am Sonntagvorabend

Sonntag, 06.09.2026

Ri. 9.00 Uhr Messfeier

Dienstag, 08.09.2026

Ri. 18.00 Uhr Rosenkranz
Ri. 18.30 Uhr Messfeier

Mittwoch, 09.09.2026

Gr. 14.30 Uhr Seniorengottesdienst im Pfarrheim

Donnerstag, 10.09.2026

Ru. 17.00 Uhr Rosenkranz im St. Michael
Ka. 18.30 Uhr Messfeier

Freitag, 11.09.2026

Ru. 18.30 Uhr Messfeier im St. Michael

Samstag, 12.09.2026

Ru. 18.30 Uhr Messfeier am Sonntagvorabend im St. Michael

Sonntag, 13.09.2026 – 24. Sonntag im Jahreskreis

Ri. 10.30 Uhr Wort-Gottes-Feier unter der Leitung von Frau Leupolz
Gr. 10.30 Uhr Messfeier



Die Bücherei Grafenhausen

Kath. Öffentliche Bücherei
Kirchstraße 43
77966 Kappel-Grafenhausen
Tel. 07822/440965 | Die-Buecherei-St.Jakobus@web.de

Ferienprogramm in der Bücherei St. Jakobus: Dr. Brumm begeistert junge Teilnehmer

Im Rahmen des Ferienprogramms der Gemeinde Kappel-Grafenhausen lud die Bücherei St. Jakobus am vergangenen Mittwoch unter dem Motto – Lesespaß und Unterhaltung in der Bücherei - zu einem abwechslungsreichen Nachmittag rund um das Buch „Dr. Brumm und die verflixte Gemüsekiste“ ein.

Während des gemeinsamen Vorlesens wurden in Form von Rätseln Fragen zum Text der Geschichte gestellt. Die fünf teilnehmenden Jungs konnten dabei ihr Wissen und ihr Verständnis zum Text unter Beweis stellen. Anschließend wurde das Gemüse geschnippelt und mit einem leckeren Dipp genossen. Die gelungene Mischung aus Vorlesen, Mitmachen und gesunder Stärkung kam bei allen sehr gut an. Die fünf Jungs waren



mit Begeisterung dabei und hatten sichtlich Spaß an dem abwechslungsreichen Ferienangebot der Bücherei. Darüber hinaus konnten Sie noch ungestört in den Bücherkisten stöbern.

Wir sind auch während der Sommerferien zu den üblichen normalen Öffnungszeiten für Sie da.

Dienstag von 15.30 bis 17.00 Uhr und
Donnerstag von 17.30 bis 19.00 Uhr

Es grüßt Sie herzlich
das Team der Bücherei



Arbeitskreis Historie Kappel-Grafenhausen

Wer erinnert sich noch an die „Drehorgel“?

Als der junge Pfarrer Johannes Hummel im Jahr 1969 die Pfarrei St. Jakobus in Grafenhausen übernahm, standen nicht nur pastoralen Aufgaben an, sondern auch Renovierung des Pfarrhauses sowie der Außen- und Innenrenovierung der Kirche.

Da sich die Kirchengemeinde an den Kosten beteiligen musste, wurden zur Finanzierung neben einem viertägigen Zeltfest vom 18. bis 21. Juni 1976 (vor 50 Jahren) auch eine Basarzeitung herausgegeben. Sie trug den Namen „Drehorgel“.

Zur finanziellen Unterstützung des Projekts wurden die ortsansässigen Firmen gebeten, durch Inserate zum Gelingen und Finanzierung beizutragen. Die Pfarrhaushälterin Elisabeth Bechter verlieh der Zeitung eine besondere Note: Zu einigen Anzeigen verfasste sie humorvolle und treffende Reimgedichte.

Fünf Jahrzehnte später erinnern diese Verse nicht nur an die Renovierungsarbeiten und das große Engagement der Pfarrgemeinde, sondern auch an ein Stück lebendiger Orts- und Pfarrgeschichte. Aus diesem Anlass möchten wir die damals entstandenen Reimgedichte nach 50 Jahren nach der Sommerpause ab der KW 37 erneut der Öffentlichkeit zugänglich machen.



Athletik-Sport-Club Kappel 1978

Jugend des ASC Kappel startet in die neue Ringerrunde

Auch für die Jugend des ASC Kappel beginnt im September die diesjährige Ringerrunde. Unsere Nachwuchsringer treten dabei gegen Mannschaften aus der Region sowie aus dem Elsass an. Wir freuen uns auf spannende Begegnungen und zahlreiche Zuschauer, die unseren Nachwuchs bei den Kämpfen unterstützen.

Heimkämpfe

- Samstag, 19.09. 19:00 Uhr: ASC Kappel J – RG Lahr J
- Samstag, 03.10. 19:00 Uhr:
ASC Kappel J – ASV Vörstetten J
- Samstag, 10.10. 19:00 Uhr:
ASC Kappel J – ASV Germania FR J
- Samstag, 28.11. ASC Kappel J – FLC Colmar J
- Samstag, 19.12. ASC Kappel J –
Kampfkunst Ehrenkirchen e.V. J

Auswärtskämpfe

- Samstag, 12.09. 19:00 Uhr:
FLC Colmar J – ASC Kappel J
- Samstag, 17.10. 19:00 Uhr:
ASV Vörstetten J – ASC Kappel J
- Samstag 31.10. 17:00 Uhr:
Kampfkunst Ehrenkirchen e.V. J – ASC Kappel
- Samstag, 07.11. ASV Germania FR J – ASC Kappel J
- Samstag, 05.12. RG Lahr J – ASC Kappel J



UNSERE VEREINE INFORMIEREN...



Seniorentreff

Einladung zum Seniorentreff im September

Das nächste Seniorentreffen findet am Mittwoch, den 2. September 2026, ab 14:30 Uhr im Gasthaus Elsässer Hof statt. Erwin Frenk wird uns wieder mit seinem Akkordeon beim Singen von alten Schlägern und Volksliedern begleiten. Wer etwas vortragen möchte, erhält sicher den Applaus aller Anwesenden. Neue Gesichter sind herzlich willkommen. Denkt daran: Gemeinsames Singen stärkt die Gesundheit und fördert das Wohlbefinden.



Die Uhrzeiten für die Begegnungen am 07.11., 28.11., 05.12 & 19.12. sind derzeit noch nicht festgelegt und werden noch bekannt gegeben.

Der ASC Kappel wünscht seinem Nachwuchs eine erfolgreiche und spannende Saison und freut sich auf zahlreiche Unterstützung von den Fans!

Startet mit uns am Samstag, den 05.09. um 20:00 Uhr beim 1. Heimkampf der Senioren des ASC Kappel gegen SGE Moosch.

Entwicklung durch Teilung e.V.
GEMEINNÜTZIGE PRIVATE
HILFSORGANISATION



Rosenweg 12 • D-77966 Kappel-Grafenhausen
Tel.: 07822-61128
Email: eleonore.dietz@gmx.net

Herzliche Einladung zum Festgottesdienst und gemeinsamen Mittagessen beim Sommerfest der Hilfsorganisation Entwicklung durch Teilung e.V.

Am Sonntag, 30. August 2026 lädt die Hilfsorganisation Entwicklung durch Teilung e.V. zum **Festgottesdienst** mit Mgr. Dr. Eugène HOUNDEKON, Bischof von Abomey aus Benin, in die Pfarrkirche St. Jakobus in Grafenhausen ein.

Der Gottesdienst beginnt um 10.30 Uhr. Er wird mitgestaltet von Mitgliedern der Hilfsorganisation. Im Anschluss an den Gottesdienst sind Sie ganz herzlich eingeladen zum **gemeinsamen Mittagessen** beim Sommerfest im Pfarrheim in Grafenhausen.

Der Erlös des Sommerfestes ist für die Straßen- und Waisenkinder in Benin bestimmt. Wenn Sie mithelfen wollen, dass Waisenkinder eine Schule besuchen können, dass junge Frauen in den Frauenhäusern einen Beruf erlernen können, dann könnte unsere gemeinsame Hilfe zum Segen für diese jungen Menschen werden. Das ist der Sinn dieses Festtages. Durch Ihr Kommen helfen wir Menschen in Notsituationen.

*Entwicklung durch Teilung e.V.
Eleonore Dietz*



**Fanfarenzug
Kappel / Rhein**

**Fanfarenzug Kappel
Voranzeige Papiersammlung!!!**

Der Fanfarenzug Kappel wird am Samstag, den 10. Oktober 2026 in beiden Ortsteilen eine Papiersammlung durchführen. Wir bitten die Bevölkerung wieder kräftig Altpapier zu sammeln und der grünen Tonne eine Pause zu gönnen. Vielen Dank für Ihre Unterstützung schon im Voraus.

Förderverein St. Jakobus

SPIELENACHMITTAG für Jung und Alt

Jeden 1. Dienstag im Monat von 15:00 bis 17:30 Uhr im Begegnungsraum der Seniorenwohnanlage St. Jakobus Grafenhausen, Kirchstr. 70

Ein Nachmittag für Erwachsene, Kinder, Eltern mit Kindern und Großeltern mit Enkeln

Auch für CEGO Spieler, die am Nachmittag spielen möchten.

Es gibt Mineralwasser und Apfelsaft zum Trinken. Der Nachmittag ist zum Spielen, Lachen und Ratschen.

Viele Spiele sind vorhanden, es können aber auch welche mitgebracht werden.

Startgebühr ist 1 EURO

Nächster Spielenachmittag: 01.09.2026



Freiwillige Feuerwehr Kappel-Grafenhausen

Feuerwehrprobe

Am Montag, 31. August 2026, sowie am Montag, 07. September 2026 finden jeweils um 19:30 Uhr die Proben der Einsatzabteilung statt.



kfd St. Cyprian und Justina Kappel am Rhein

Bitte beachten:

Kräuterbüschel binden – geänderte Uhrzeit

Aufgrund der zu erwartenden Hitze findet das **Kräuterbüschel binden am Samstag, 15.08.2026 bereits um 10:00 Uhr im Pfarrhof** statt.

Wir freuen uns über viele Helferinnen, die gemeinsam mit uns Kräuterbüschel für den eigenen Bedarf sowie für die Weitergabe nach dem Wortgottesdienst 18:30 Uhr gegen eine freiwillige Spende binden.

Blumen und Kräuter aus den heimischen Gärten nehmen wir gerne am **15.08.2026 zwischen 9:00 und 10:00 Uhr im Pfarrhof** entgegen.

Herzlichen Dank für eure Unterstützung!

Wir freuen uns auf einen schönen gemeinsamen Vormittag.

Ausflug nach Breisach

Die kfd Kappel lädt herzlich zu einem gemeinsamen Ausflug nach **Breisach am Freitag, 04. September 2026**, ein.

Abfahrt: 11:30 Uhr an der Bushaltestelle Rathaus Kappel. Nach der Ankunft kehren wir zunächst in einem Café ein. Anschließend genießen wir von **14:30 bis 16:30 Uhr** eine Panoramaschiffahrt auf dem Rhein mit möglicher Schleusenfahrt. Zum gemütlichen Abschluss des Tages kehren wir auf der Heimfahrt im **Gasthaus Schiff in Kappel** ein.

Kosten: 40,00 € (Busfahrt und Schiffahrt)

Bitte überweisen Sie den Unkostenbeitrag auf folgendes Konto:

kfd Kappel

IBAN: DE61 6829 0000 0008 1932 07

BIC: GENODE61LAH

Verwendungszweck: *Ausflug Breisach*

Anmeldung bitte wie immer bei Resli Leibitz unter Telefon 61794 oder per E-Mail an kfd_kappel@web.de.

Anmeldeschluss: 24.08.2026

Herzlich willkommen sind auch Frauen, die nicht Mitglied der kfd Kappel sind!

Wir freuen uns auf einen schönen gemeinsamen Nachmittag und viele gut gelaunte Mitreisende!

Das Vorstandsteam der kfd Kappel



Obst- und Gartenbauverein Grafenhausen

Aus Gartenabfällen wird „Bodengold“

Wie aus vermeintlichem Abfall wertvoller Humus für den eigenen Garten entsteht, erfuhren rund 20 Hobbygärtner beim Kompostierkurs des Obst- und Gar-

tenbauvereins Grafenhausen. Referent Eckhard Rehm vermittelte dabei nicht nur theoretisches Wissen, sondern zeigte auch ganz praktisch, worauf es beim richtigen Kompostieren ankommt. Bereits in seiner Einführung machte Rehm deutlich, dass beim Kompostieren im Hausgarten einiges falsch gemacht werden kann. Entscheidend sei vor allem eine möglichst vielfältige Mischung der organischen Materialien. Nur mit einseitigen Haus- und Gartenabfällen lasse sich kein hochwertiger Humus herstellen. Auf den Kompost gehören laut Rehm unter anderem Rasenschnitt, trockenes Heu, Laub, gehäckselte Äste, Brennesseln und Kräuter. Auch Pferde- oder Hühnermist könne, wenn vorhanden, sinnvoll beigemischt werden. Besonders wertvoll sei eine abwechslungsreiche Mischung aus eiweiß- und stickstoffhaltigen Pflanzenmaterialien. Daraus könne sich im Laufe der Zeit ein hochwertiger organischer Dünger entwickeln. Eine wichtige Rolle spielen dabei die Mikroorganismen im Kompost. Damit sich die notwendigen Bakterien entwickeln und ihre Arbeit verrichten können, benötigen sie neben ausreichend Nährstoffen auch genügend Feuchtigkeit. Deshalb müsse der Kompost immer wieder mit Wasser versorgt werden. Eine klare Absage erteilte Rehm dagegen der Verwendung von Asche. Hausasche habe im Kompost nichts verloren und sollte über die graue Restmülltonne entsorgt werden. Anschließend ging es vom Vortrag in die Praxis. Schritt für Schritt zeigte Eckhard Rehm, wie ein Komposthaufen richtig aufgebaut wird. Die unterschiedlichen Materialien werden dabei schichtweise aufgebracht und ausreichend bewässert. Anschließend wird der Kompost mit einer wasserdurchlässigen Folie abgedeckt. Erreicht der Kompost eine Temperatur von etwa 60 bis 65 Grad Celsius, sollte er umgesetzt werden. Nach einigen Wochen ist der natürliche Kreislauf vollendet: Aus den ursprünglichen Gartenabfällen entsteht wertvoller Humus – echtes „Bodengold“ für den Garten. Die Teilnehmerinnen und Teilnehmer konnten aus dem Kurs zahlreiche praktische Tipps mit nach Hause nehmen und wissen nun, wie aus vermeintlichem Abfall auf einfache Weise wertvoller Dünger für die eigenen Pflanzen entstehen kann.



Referent Eckhard Rehm zeigt den Hobbygärtner wie man Bodengold für den Hausgarten gewinnen kann.

Foto: Rudi Rest



SC Kappel am Rhein

Saisonstart Herren

Am Sonntag Straten die Herren in die neue Saison der Kreisliga A.
Bereits am Sonntag wird das erste Heimspiel gegen den Bezirksligaabsteiger aus Unterhammersbach bestritten.

Herren

Sonntag, 16.08.2026

13:00 Uhr SC Kappel 2 - SG Unterhammersbach 2
15:00 Uhr SC Kappel - SG Unterrhammersbach

Sonntag, 23.08.2026

13:00 Uhr SV Berghaupten 2 - SC Kappel 2
15:00 Uhr SV Berghaupten - SC Kappel

Sonntag, 30.08.2026

13:00 Uhr SC Kappel 2 - VFR Hornberg
15:00 Uhr SC Kappel - VFR Hornberg

Damen

Bei unseren Damen gibt es weitere Testspiele, sowie die erste Runde des Verbandspokal.

Samstag, 15.08.2026

15:00 Uhr SG MaFriKa - Karlsruher SC 2
(Sportplatz in Steinbach)

Samstag, 22.08.2026

17:00 Uhr SG MaFriKa - SG Neuried Niederschopfheim
(Sportplatz Kappel)

Sonntag, 06.09.2026 1. Runde Verbandspokal

15:00 Uhr FV Muggensturm - SG MaFriKa

A-Junioren

Freitag, 14.08.2026

18:30 Uhr SG Schwanau - SG Breisgau-Ortenau

Samstag, 29.08.2026

17:00 Uhr SG Breisgau-Ortenau - SG Haslach
(Sportplatz Kappel)

Samstag, 05.09.2026

17:00 Uhr SG Breisgau-Ortenau - FV Dinglingen
(Sportplatz Kappel)

Unterstütze das Planungskomitee 100 Jahre SC Kappel

Der SC Kappel feiert im Jahr 2028 sein 100-jähriges Vereinsjubiläum.
Dieses besondere Ereignis möchten wir gemeinsam mit unseren Mitgliedern, Freunden, ehemaligen Aktiven und der ganzen Gemeinde gebührend feiern.

Ein Planung und Organisation braucht Zeit und Mithilfe aus dem Verein.

Deshalb suchen wir bereits jetzt engagierte Mitglieder, die uns bei den Vorbereitungen tatkräftig unterstützen möchten.

Wer sich einbringen und mithelfen möchte, kann sich gerne bei uns melden unter:

Kontakt:

E-Mail: o.reichelt@steuerberater-reichelt.de

Handy: 0179 5392027

Wir freuen uns über jede Unterstützung.



SV Grafenhausen

+++ SAISONSTART +++

Sonntag, 16.08.2026

15:00 Uhr
SG Ettenheimweiler 1 - SV Grafenhausen 1

13:00 Uhr
SG Ettenheimweiler 2 - SV Grafenhausen 2



Tennisclub Kappel-Grafenhausen

"Ein gelungenes Fest braucht die richtigen Gäste.
Wir danken der ganzen Bevölkerung für die rege Teilnahme an unserem Feierabendhock.
Danke an alle, die mitgefeiert und mitgeholfen haben."
Wir freuen uns schon auf den nächsten Feierabendhock in 2027.
Euer TC Kappel-Grafenhausen



VdK Kappel – Schwanau



Ihr Ortsverband informiert

im August finden keine Hilfestunden statt.
Nach der Sommerpause starten wir wieder mit folgenden Terminen.

Am 16.09.2026 um 18.00h findet im Gemeindesaal in Kappel/ Rathaus ein Diabetiker Vortrag von Dr. Boris Weber statt.

Wir würden uns freuen Sie begrüßen zu dürfen.

Am 17.09.2026 findet unsere nächste Hilfestunde in Kappel, Taubergießenschule Rathausstr. 50 statt.
Von 18.00Uhr bis 19.00Uhr

Hilfestunden sind kostenlos und für Jedermann



In dringenden Fällen können Sie gerne anrufen oder schreiben

Manfred Herdrich Andreas Löwel
0160 8017495 0163 9049330

E-Mail: ov-kappel-schwanau@vdk.de
Homepage: [VdK Ortsverband Kappel-Schwanau](http://VdK-Ortsverband-Kappel-Schwanau)

Neue Geschäftsstellenadresse lautet:
Manfred Herdrich
Zollhausstr. 17
77977 Rust



**WAS SONST NOCH
INTERESSIERT...**



Veranstaltungsreihe DORT - Donnerstags in der Ortenau

Am Donnerstag, 20. August 2026, finden folgende Veranstaltungen statt:

Kappelrodeck: After-Work

Wein, Kulinarisches, und geselliges Beisammensein gibt es beim After-Work vor der Vinothek der Hex vom Dasenstein Winzer. Ab 17 Uhr am Burgunderplatz 1, 77876 Kappelrodeck. Keine Anmeldung erforderlich. Infos unter info@oberkircher-winzer.de oder 07842 93380. Veranstaltung findet im Freien statt.

Seelbach: Wir geben uns den Frischekick

Nur Mut-(kaltes) Wasser tut gut! Treffpunkt ist an der Kneippinsel. Dort bringen wir den Kreislauf in Schwung oder wir entspannen durch die Kraft vom kalten Wasser. Beides ist möglich. Dieser natürliche Frische-Kick stärkt das Immunsystem und hat viele positive Wirkungen auf die Gesundheit. Gratis gibt es Glücksgefühle dazu. Treffpunkt: 17 Uhr, Kneippinsel / Schloßweg Seelbach. Teilnahmegebühr: 12€. Anmeldung bis einen Tag vor der Veranstaltung unter tourismus@seelbach-online.de oder 07823 949452. Veranstaltung findet ab 8 bis 15 Personen statt.

Haslach: DUFT TOUR im Marktstädtchen Haslach mit Bärbel Winkler

Schlendern Sie mit mir immer der „Nase“ nach durch die engen Gässchen und historischen Plätze unserer bezaubernden Altstadt. Vergangenes wird plötzlich durch die Nase erfahrbar, ist verknüpft mit Emotionen und Erinnerungen....Anekdötchen und Geschichtchen. Eine aktiv vergnügliche Entdeckungsreise der Sinne.... nicht nur für Augen und Ohren. Treffpunkt: 18 Uhr, Klosterstraße 1, 77716 Haslach. Teilnahmegebühr: 12€ (inkl. Duftwässerle). Anmeldung bis zum Vortag 12 Uhr unter info@haslach.de oder 07832 706172. Rundgang durch Haslach, Kopfsteinpflaster, auch bei Regen.

Kehl/Straßburg: Geführter Abendspaziergang durch Straßburg – Mit Lichtshow am Münster

Erleben Sie das stimmungsvolle Flair Straßburgs bei einem geführten Abendspaziergang, der Sie zu über-

sehenen Plätzen, eindrucksvollen Monumenten und verborgenen Winkeln führt. Zu Orten, die im Alltag oft übersehen werden und die im abendlichen Licht eine ganz besondere Wirkung entfalten. Treffpunkt: 19 Uhr, Rheinstraße 77, 77694 Kehl. Teilnahmegebühr: 16,90 €, zzgl. Fahrkarte ÖPNV. Anmeldung erforderlich. Infos unter www.reservix.de, Tourist Information Kehl oder bei Reservix-Vorverkaufsstellen. Führung inkl. Headset.

Zell am Harmersbach: NoHocker-Party

Im August lädt der Stadtpark donnerstags zum Kultur-Picknick ein. Eine "offene Bühne" bietet eine Plattform für Amateure und Profis, die sich einem lockeren und interessierten Publikum präsentieren. Wer will bringt eine eigene Sitzgelegenheit mit oder nutzt die Parkbänke zum „nohocke und zugucke“. Ab 19 Uhr, Stadtpark (Kirchstraße), 77736 Zell am Harmersbach. Keine Anmeldung erforderlich. Infos unter 07835 6369240 oder tourist-info@zell.de. Sitzgelegenheit oder Picknickdecke mitbringen.



IM ALTER

– gut versorgt

Rückmietverkauf

als Konzept für Ihre Ruhestandsplanung.

Verkauf Ihrer eigengenutzten Immobilie bei zeitgleicher Vermietung an Sie. Ihr Wohnrecht wird im Grundbuch abgesichert.

Sofort Kapital u. Liquidität für Ihre Wünsche. Persönliche Beratung von Experten für Ruhestandsplanung u. Immobilienverrentung.

Auch für Handwerker und Unternehmer geeignet.

KWL-Experten-GmbH, Bahnhofstr. 76
in 77746 Schutterwald.

Rufen Sie uns an:
Mobil: 0171-8533270

WIR SIND FÜR SIE DA!



Katholische
**Sozialstation
St. Vinzenz**
Lahr-Ettenheim e.V.

- // Behandlungspflege
- // Alten- und Krankenpflege
- // Mahlzeitendienst
- // Hausnotruf
- // Tagespflege

Ettenheim Stücker-Straße 1 **07822 789170**
Friesenheim Am Dorfgraben 2 **07821 920610**
Kappel Industriestraße 26 **07822 861530**
Lahr Albert-Förderer-Straße 1 **07821 5095959**
Ringsheim Kirchstraße 3 **07822 3009656**
Seelbach Eisweiherweg 4 **07823 961760**

info@sst-lahr-ettenheim.de // www.sst-lahr-ettenheim.de

Werden Sie GASTFAMILIE

Füreinander da.
Als Gastfamilie unterstützen,
pflegen und betreuen Sie
einen älteren Menschen.

Wir unterstützen Sie.
fachlich
persönlich
individuell

Noch Platz am Tisch?
Sie haben ein freies Zimmer
und erste Erfahrung in der
Pflege oder Lust zu lernen?
Bieten Sie ein liebevolles
Zuhause und erhalten Sie
dafür eine attraktive
Aufwandsentschädigung.

Interessiert?
Tel. 0781 - 127 865 100
www.herbstzeit-bwf.de

HERBSTZEIT
BETREUTES WOHNEN FÜR
ALTE MENSCHEN IN FAMILIEN

stufenlos
LIFTE VOM FACHMANN



Wann wird IHR Zuhause STUFENLOS?

Lorbeerweg 20
76149 Karlsruhe
Tel 0721.78 31 24 0
www.stufen-los.de

Beratung & Probefahrt
in unserem STUFENLOS
LIFT-ZENTRUM.

Gerne kommen wir
auch zu Ihnen
nach Hause.

KLEINAUFZÜGE

TREPPENLIFTE

ROLLSTUHLLIFTE

www.gukaloherakustik.de
Ihr Hörakustiker in Schwanau

Gukalo Hörakustik

**BESSER HÖREN.
MEHR VOM LEBEN.**



Individuelle Beratung
Maßgeschneiderte
Hörlösungen.



Kundenorientiert
Meisterpräsenz gewährleistet.
Gleichbleibende Ansprechpartner.



Moderne Technik
Hochwertige Hörsysteme
in allen Bauformen.



★★★★★
5,0 von 5 Sternen
auf Google

Vielen Dank für Ihr Vertrauen!



Kirchstr. 24
77963 Schwanau



Termine online
buchbar



07824/
923 9559



Immobilien

Tierarzt mit Familie
sucht Ein- bzw. Zweifamilienhaus
bis 550.000 € in der Region
über **Deutsche Bank Immobilien**
Tel.: 07821 / 275 18 06

Ärzte

Hausarztpraxis Tatjana Kaller

Mühlenstraße 3 • 779966 Kappel-Grafenhausen

Urlaub

Wir machen Urlaub vom **24.08.2026 bis 11.09.2026**

Die Vertretung übernimmt die Hausarztpraxis

Murga/Fischer/Desiderato

Schulstraße 21 in Kappel-Grafenhausen · Tel. 07822 / 6366

Wir wünschen Ihnen eine schöne Sommerzeit!

Ab Montag, 14.09.2026, sind wir wieder wie gewohnt für Sie da.



Stellenmarkt

BAU DEINE ZUKUNFT BEI UNS

WIR SUCHEN ...

- LAGERIST
- ZIMMERER / SCHREINER
- GALA-BAUER / TIEFBAUER
- KRANFÜHRER

... UND VIELLEICHT GENAU DICH! (M/W/D)

ALLE STELLEN-
ANGEBOTE
ENTDECKEN



ORBAU.DE/KARRIERE

Unverbindliche Illustration



VERKAUFSSTART 2. Bauabschnitt

im WOHNPAK RHEINHAUSEN

- ✓ Neue Grundrisse, 2 - 5 Zimmer
- ✓ ab 259.896,00 €
- ✓ Großer Balkon, Garten oder Dachterrasse
- ✓ Jetzt KfW-Förderung + Sonder-AfA sichern
- ✓ Provisionsfrei/direkt vom Bauträger
- ✓ Ideal für Eigennutzer & Kapitalanleger

Unverbindliche Illustration



Mehr vom Leben - weniger Verpflichtung

- ✓ Modernster Energiestandard
- ✓ Hochwertige Ausstattung
- ✓ Großzügige Spiel- & Parkanlage
- ✓ Barrierearm mit Tiefgarage & Aufzug
- ✓ Professionelle Hausverwaltung

Jetzt Exposé anfordern!



☎ 07665 93458-299

www.projektbau-freiburg.de





77966 Kappel-Grafenhausen
Telefon 078 22/6596
o. Filale Mühlenstraße 5 /
Telefon 6530
Fax: 078 22/86 74 74
www.baeckereischaub.de

Angebot von Do., 13.08. bis Sa., 15.08.2026

Bauernbrot	500 g	2,50 €
Fittyberrybrötchen	St.	0,60 €
3 x Brezeln		2,70 €
Schokocroissant	St.	1,50 €
Zwetschgenschnitten	St.	2,50 €
Speckstangen	St.	1,50 €

Betriebsferien

vom 17.08. – 31.08.2026

Wir wünschen Ihnen eine schöne Sommerzeit!

Aushilfe für den Verkauf gesucht!

Unsere Öffnungszeiten:

Grafenhausen:	Kappel:
Di. – Fr. 5.00 – 12.30 Uhr	Di. – Fr. 6.00 – 12.00 Uhr
Sa. 5.00 – 11.30 Uhr	Sa. 6.00 – 11.30 Uhr
So. 7.30 – 10.30 Uhr	

Sonntags in Grafenhausen von 7.30 – 10.30 Uhr geöffnet.

7	9	4	8	6	2	9	1	8
8	1	9	8	9	4	7	6	2
2	6	8	1	9	7	8	4	9
8	2	7	9	1	6	4	8	9
9	4	1	7	8	8	2	9	6
6	8	9	4	2	9	1	8	7
9	9	8	6	7	1	8	2	4
4	7	6	2	8	8	9	9	1
1	8	2	9	4	9	6	7	8

KZ	W	S	D	P	T
L	A	U	T	S	T
P	E	A	N	R	A
E	G	A	L	E	D
T	R	I	K	O	T
N	G	M	T	A	X
T	O	T	A	L	B
E	B	N	E	N	G
E	T	Z	A	R	A
L	E	B	E	R	W
R	I	G	E	S	K
F	E	T	T	I	S
K	L	E	B	E	R
P	U	R	L	F	A
P	Z	I	E	R	W
P	R	E	K	A	E
Z	E	H	N	T	I
S	D	I	A	E	T
G	A	U	M	E	N
S	I	M	S	A	T
R	O	U	N	L	A
F	A	K	I	R	I
L	P	I	L	T	R
I	D	O	E	S	S
A	P	L	A	S	T

BLAUBEEREN

Hier könnte
Ihre Anzeige stehen!

Informieren Sie Ihr Umfeld über wichtige Ereignisse

Nutzen Sie unsere preisgünstigen
Familienanzeigen.

☎ 07 81 / 504-14 65
✉ anb.anzeigen@reiff.de
➔ www.anb-reiff.de



Anzeigen Privat

In ruhiger Wohngegend gelegenes Wohnhaus in Schwanau zu verkaufen.

Grundstück 9,2 ar · Erdgeschoss 137 m² groß · Plattformlifter direkt außen mit dem man ins Erdgeschoss kommt · Behindertengerechter Umbau Bad usw. 2022 · Dachgeschoss 97 m² · Balkon über die gesamte Wohnzimmerfläche hinten mit Blick ins Grüne – unverbaut. Alles unterkellert · Großer Garten, 2 Garagen, 1 weiterer überdachter Unterstellplatz für Auto · Weitere Stellplätze im Hof · Gute Anbindung an A 5 – 2 km

Verkaufspreis : 650.000 € · KEINE MAKLER

Kontakt unter: Tel.: 0160 2105886



Veranstaltungs Tipps

WHITE PARTY

IM BRUDER'S SCHOPF

15.08. mit **DJ DOM**

FLAMMENKUCHEN • UV LICHT • NEBEL • DISCO • HOUSE • TECHNO • TRANCE

White Party im Bruders Schopf

Stadelhofer Str. 16, 77704 Oberkirch, Tel. 0152/26283234

8						2	3	
		6			2	9		4
	2		1					
	3			2		6	8	9
			3		7			
5	8	4		1			2	
					1		9	
2		7	4			5		
	1	5						7

Die Auflösung zu diesem SUDOKU finden Sie in dieser Ausgabe

ein Schiff entern			schnell, schwungvoll	bibl. König von Israel	Handelsartikel		strahlenförmig		Förderkübel in Bergwerken	US-amer. Unternehmer (Jeff)		deutsche Vorsilbe	Planvorgabe	eh. spanische Währung		unbefestigt	größte kanarische Insel	
									häufige Stauursache						9			
geräuschvoll			direkter Nachbar							7		Studienbeihilfegesetz (Abk.)		männlicher Nachkomme				
gleichgültig					Duftwasser (franz. Abk.)				südwestafrikan. Volksstamm		langsamer Tanz im 4/4-Takt		2				Medikamentenform	
						jeden Tag, tagein, ...		Gaststätte						ein Baumwollgewebe		akademischer Grad (Abk.)		
Sportkleidung			Truppen spitze		Zierhecke, Eibe						Ferienort in Holstein			afrikanisches Muschelgeld				
glätten, planieren	Fruchtform	gänzlich						Pyrenäenvolk		Frau von Luther					britische Luftwaffe (Abk.)			
					ein Ruderboot		französisches Weißbrot				4					Kitzbüheler Abfahrtspiste		
Metzgerprodukt		herb		Tochter von Prinzessin Anne					engl. Frauenkurzname				weil		englisch: Meer			
			5							wasserlösliches Vitamin		ugs.: sehr gut					widerstandsfähig, robust	
nicht mager			Halbton unter G				kreol. Musik (Mauritius)		Meeresbucht				6		Langmut	Abk.: Landgericht		
				Überbleibsel	Name türkischer Sultane							Körperbauspezialist		Frauenkurzname				
dt. Journalist (Claus)	rechter Nebenfluss der Saale		eigenes Tun bedauern					histor. Reich in Frankreich		Meldung								
					Adelstitel (Fräulein)		ägyptischer Sonnengott						deutsche TV-Anstalt (Abk.)			dicker Gemüsestiel		
			Volkszählung	Industrieverzeugnis								3		weibliche Fabelwesen		Initialen der Loren		
unverfälscht		Dekor					Fragewort (4. Fall)				Vorname v. Komödiant Krüger		Stangenweißbrot (franz.)					
heikel								Versmaß		kleines Motorrad (Kw.)						Leibesmitte		
			10		US-Filmschauspieler, † (James)		Vorname des Autors Gorki						Verteidigungsrede		dt. Reiseveranstalter (Abk.)			
eine ehem. Steuerabgabe	Glockenturm in Sevilla	blindwütige Mordlust		Schonkost						Wurfaffen		Beginn						
Teil der Mundhöhle							kleiner, tragbarer Computer (engl.)		bayr. Männerkurzname					Männerkurzname			zum Verzehr geeignet	
				einer der vier Erzengel		kurzer Ausflug					Beschäftigung				Süßwasserbarsch (schweiz.)	Halbaffe		
obere Mauerleiste			nicht ehrlich								ein Doldengewächs			Landschaft um Olympia				
					Ort in Oberösterreich				eine Krankenkasse (Abk.)		früh am Tag							
indischer Yogi		griechischer Buchstabe		Abk.: Samstag	Initialen Stallones		schwerfällig			8				Initialen der Lean-dros		Abk.: Deutsche Bahn		
			Raumteil zum Speisen								Küsten-saum in Italien							
künstliche Welt-sprache		Kunststoff							Ab-scheu-gefühl						persönliches Fürwort			

DEIKE 1926 ANB 26-33

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----

SONDERSEITEN

in den amtlichen Nachrichtenblättern

Inserieren Sie am **28. August 2026** auf unseren **Sonderseiten** mit dem Titel:

Die Bauprofis

Anzeigenschluss:

24. August 2026, 12 Uhr

Information & Beratung:

Ihre zuständige Mediaberaterin oder

07 81 / 504-14 65 – anb.anzeigen@reiff.de



Foto: New Africa / stock.adobe.com

Sonderseiten in den Amtlichen Nachrichtenblättern

14.08. Im Alter gut versorgt	Anzeigenschluss, 10.08. 12 Uhr
28.08. Die Bauprofis	Anzeigenschluss, 24.08. 12 Uhr
28.08. Sanfte & alternative Heilmethoden	Anzeigenschluss, 24.08. 12 Uhr
04.09. Herbstzeit ist Wanderzeit	Anzeigenschluss, 31.08. 12 Uhr

Möchten Sie Ihr Unternehmen auf einer dieser Seiten präsentieren?

Wir beraten Sie gerne.

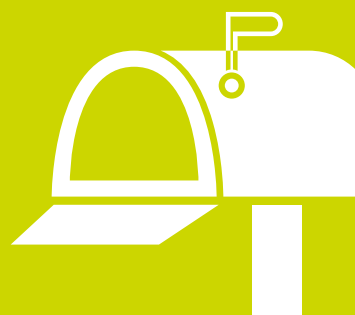
☎ 07 81 / 504-14 65 | ✉ anb.anzeigen@reiff.de



Haben Sie ihr Mitteilungsblatt nicht erhalten? Oder bekommen Sie es unregelmäßig?

Kontaktieren Sie uns mit Namen und Anschrift unter:

☎ 07 81 / 504-55 66 | ✉ anb.leserservice@reiff.de





Bertha-Benz-Ring 15 / 77767 Appenweiler
Tel. 0781 / 9 26 78 11 / info@abema-gmbh.de

Hausmeisterservice – Alles rund ums Haus aus einer Hand

Unser Angebot umfasst Hausmeisterservice, Objektbetreuung, Garten- und Grünpflege, Baumfällungen, Mulch- und Mäharbeiten, Brachflächenpflege und Reinigungsarbeiten wie z.B. Fenster oder Photovoltaikanlagen.

Zuverlässig, flexibel und mit persönlichem Service kümmern wir uns um den Werterhalt Ihrer Immobilie.

Ihr Kontakt für private KLEINANZEIGEN

☎ 07 81 / 504 - 14 65

✉ anb.anzeigen@reiff.de



Gebäudeservice Müller

Entrümpelungen & Umzüge
in der Ortenau

schnell-zuverlässig-fair

Kostenlose Besichtigung

Tel. 0176 12460300
www.gsmueller.de

KASPER'S

landgenuss

Die
Saison
hat
begonnen!

Apfelsaft aus Ihren eigenen Äpfeln

Wir pressen Ihre Äpfel (ab 50 kg), erhitzen den Saft auf 80°C und füllen ihn direkt in Pfandflaschen, Deckel drauf - fertig!

Termine Tel. 07805 919969 (bitte AB besprechen)

Nesselrieder Str. 36 · 77704 Obk.-Nußbach · www.obsthof-kasper.de

TAXI GREIFF

Schwanau 07824-66 50 4

Lahr 07821-27 17 77

Rust 07822-78 93 53 0

taxigreiff@t-online.de

**PÜNTLICH
und
SICHER**

Rollstuhl - Taxi, Gruppenfahrten mit Großraum - Taxi
Kranken -, Dialyse -, Bestrahlungs - und Reha - Fahrten

Zimmerei & Holzbau



Rittstraße 6 – 77966 Kappel-Grafenhausen

Tel. 07822/865708 – Mobil 0174/6690686

Mail: info@bauservice-ohnemus.de

Informationsträger **NR.1**

für Nachrichten aus Städten und Gemeinden.

Weitere Infos
und Kontakt

Heitergaß 20
77933 Lahr/Sulz

07821 – 29 00 30
thomas-faisst.de

F Bad | Sanitär | Heizung **Thomas Faißt**

BADSANIERUNG AUS EINER HAND MIT BIS ZU 2.500 € KFW-FÖRDERUNG

- ♦ Moderne, altersgerechte & barrierefreie Badsanierung
- ♦ Sanierung in 3,5 – 4 Wochen

- ♦ Ein Ansprechpartner – inkl. SHK & Fliesenleger-Meister
- ♦ Moderne Staubabsaugung für sauberes Arbeiten

ZU UNSEREN
BADSANIERUNGEN



Thomas Faißt
Gesellschafter - Geschäftsführer,
SHK-Meister

